長江武漢關潰堤

千五近口人災受

畝餘萬一地耕沒淹水洪

（中新社武漢十六日電）武漢關水位今天達到廿七點三三米，超過警戒水位零點零八米，離武漢關十八里處的江心沙洲由於超過規定的控制水位，今日上午潰堤，洪水已漫入堤內居民區，受災人口四千八百九十人，淹沒耕地一萬餘畝，但目前還未發現有人傷亡。

這座受損的沙洲是湖北著名的西瓜產地，沙洲的四周築有很高的圍堤，但在洪峰的猛烈沖擊下，大堤潰於一旦，造成長江秋汛最大險情。事故發生後，省委和武漢市委領導紛赴現場指揮，洲上群衆都已安全轉移。

據湖北省防汛指揮部通報，今天下午五點，武漢關水位略有下降，但漢江洪峰離武漢僅有百餘公里，估計今晚將在武漢沖入長江，武漢關水位將再次猛漲，局勢更爲緊急。今天武漢各單位都派出隊伍奔赴江堤巡邏搶險，不少工廠已停廠防汛。

長江汛情引起國家領導人的極大關注，田紀雲副總理今早再次要求湖北省委和武漢市政府，指示把人力、物力的重點放在險工險段和可能出現的薄弱環節，層層明確責任制，確保長江大堤不出問題。

鄧小平指通貨膨脹乃因管理不嚴所致

（中新社北京十六日電）鄧小平今天上午對日本客人說，中國目前出現的通貨膨脹同現在的調整物價、搞物價總的改革關係並不那麼大，主要還是管理不嚴帶來的問題，是總供給和總需求的關係處理得不好、不完善。

他強調，中國下決心治理通貨膨脹，現在不治理，走下一步就有困難。

鄧小平會見日本自民黨前副總裁二階堂進和日本前大臣小坡善太郎，江崎真澄一行時指出：有的外國人觀察中國的形勢，說我們高層領導人意見不一致，「這是虛假的觀察」，討論方法、步驟上有不同意見是正常現象。

他還說：香港有人猜測說中國領導人不統一，這是造謠。一部份人唯恐中國天下不亂，越亂越好，我們會使他們失望的，我們不迴避自己的失誤是回答他們的最好辦好，但我們也不迴避自己取得的成就。

李鵬向李光耀表示柬問題需政治解決

（新華社北京十五日電）國務院總理李鵬今晚說，中國願意與新加坡和東盟其他國家一起，繼續爲早日公正合理解決柬埔寨問題、維護本地區的和平與安全作出不懈的努力。

李鵬是在爲歡迎新加坡總理李光耀舉行的宴會上說番話的。

他說，目前，國際社會和本地區人民都希望盡早政治解決柬埔寨問題。中國政府對此一貫持積極態度。

李鵬說，「我們始終認爲，要政治解決柬埔寨問題，關鍵是越南必須盡早從柬埔寨全部撤軍。在沒有外來干涉的情況下，由柬埔寨人民自己來協商解決柬埔寨內部問題」。他說，「中國已多次闡明了關於政治解決柬埔寨問題的立場和建議。我們感到高興的是，在這個問題上，新加坡朋友與我們有着相似的看法和主張。」

他在談到兩國關係問題時說，自李光耀總理一九八五年訪華以來，兩國友好關係和兩國人民的友誼獲得了新的發展。兩國政府簽訂了投資保護、避免雙重徵稅、旅遊和民航等方面的協定，在經濟、貿易、科技、文化、旅遊等領域開展了多層次、多渠道的交流與合作，取得了積極的成果。

李光耀在宴會上說，在國際事務方面，有許多新的事態發展。美、蘇之間達成的中導協議是朝着爲創造一個較爲緩和的新氣氛邁出重要一步，並將有功於下一階段爲進一步達成削減核力量和常規力量協議而舉行的談判。

他說，在東南亞，西哈努克親王與民柬聯合政府成員，東盟以及中國都表示願意爲促進柬埔寨問題的政治解決和越南撤軍做出努力。

李光耀在談到新中兩國關係時說，在過去的三年中，兩國間的經濟合作取得了很大發展。一九八七年兩國貿易總額約爲四十五億新元。

李鵬今晚在會見新加坡記者時說，解決柬埔寨問題的核心是越南盡早從柬埔寨撤軍。現在國際社會很注意防止紅色高棉重新掌權，但忽視了另一個問題，即韓桑林政權單獨掌權，這是更大的危險。

他說，他們既不支持紅色高棉單獨掌權，也不支持韓桑林政權單獨掌權。我們只支持真正的西哈努克親王爲首的四方面聯合政府。

中國明年發射亞洲一號衞星

（中新社北京十六日電）亞洲衞星公司董事會成員馬紀龍在此間透露，亞洲衞星公司擁有的「亞洲一號」將於明年用中國長征三號火箭發射。

「亞洲一號」爲美國休斯公司製造，原名爲「西星六號」。中信技術公司、英國大東電報公司、香港和記黃埔三方合作，於今年二月斥資一億二千萬美元成立了在香港註冊的亞洲衞星公司。

該星可覆蓋亞洲大部份地區，爲亞洲第一顆地區衞星，衞星具有二十四個C類段轉發器，可用時傳送二十四路電視，每個轉發器可傳送六百路電話，使用壽命爲十年。

值得注意的是，中信技術公司投資並經營衞星，作爲一個企業進入空間高技術領域在中國尚無先例。

政府工吸引力低國內精英多辭職

奔赴各類公司自謀發展

（中新社北京十五日電）令人羨慕的國家機關官員一職正逐漸失去魅力，大量新一代年輕政府官員寧可摒棄「高層政權建設未來」的重任，紛紛撤離政府機關，奔赴各類公司另尋自我價值。

這些年富力强的「精英」，大都不堪忍受機關工作「既無權力，又無責任」的安穩平淡和晉升附加條件的限制，也對國家機關的「清水衙門」耿耿於懷，據統計，在社會各階層中收入最低的國家機關工作人員中，機關青年則是低中之低。在物價上漲的情況下，即使維持基本生活亦不容易。不少大學畢業生結婚幾年，因經濟原因不敢要孩子。他們的低工資與各類公司職員的高收入形成反差，自然產生心理上的不平衡。

國家建材局全局三十五歲以下的年輕官員有百分之六十自願到局屬下的十幾家公司去。

GOH BALLET
吳祖捷芭蕾舞學院

1988 SUMMER SCHOOL
現開始招收學生，各項課程
均將於五月卅日起，
逢星期一至六上課

課程：
・兒童芭蕾舞
・成人初級班
・專業訓練班
・皇家芭蕾舞考試班

Tel: 872-4014
872-4220
結街2345號 東八街

咖啡餐室
平通全市

▲卅餘座位，座落繁旺乃路近京士威大街，家庭式夫婦拍檔咖啡濃，東主另有生意，願意大減價放盤，萬餘元有商量，誠不可多得之大好機會，捷足先得。

賺銀果舖
退休平賣

▲西區尾，戴維夾THURLOW街角，栢文林立，果舖仔，日營千餘，僅649 LOTO月入足夠交租，生意十分穩定，取價拾壹萬機會莫失。近華埠哥倫比亞街，喜士定街角，老字號果舖，日營約七百，個人經營，好過打工，取價貳萬貳，捷足先得。滿堂紅公司，何仲生獨家代理，電話：8744。4268或住家2780。7870。緊急傳呼：6670。7393。

溫哥華洪門機構百週年
三慶紀念特刊徵文啓事

溫哥華洪門民治黨定期本年（一九八八年）九月廿五日舉行創立百週年，達權社吉十週年暨大漢公報八十週年三慶紀念大典。爲追念前賢締造洪門機構之偉績，及洪門對國家民族與加拿大社會之貢獻，經一致議決，編印紀念特刊，以資檢往勵來，而求發展。敬希洪門人士，社會賢達，倚馬高才，吐珠唾玉，惠贈鴻文巨製，論著詩歌，文體不拘。於本年八月卅一日以前寄來本籌備處編輯小組雷民盼主任彙收，以便排印，而光篇幅，不勝感企！

溫哥華洪門機構三慶紀念籌備處啓
惠稿地址：大漢公報
THE CHINESE TIMES
No.1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER,B.C: V6A 1S9
一九八八年六月十四日

新聲戲院
溫哥華喜士定東街150號
電話：688-3868
經已隆重開幕
選映名片：
金裝大酒店
導演・劉鎮偉
聯合主演
姚友雄 陳輝虹 倉田保昭 葉榮祖 何守信 胡楓 夏文汐 鍾楚紅 曾志偉 張學友 王祖賢 葉童 吳耀漢 秦祥林 呂嬌菱 藍戰士 樓南光 鄭則仕

星光熠熠
目不暇給

放映時間：星期一至星期五晚上7:30(副片)、9:30(正片)
星期六、日及公衆假期加開日場1:30(副片)、3:30(正片)
詳情請電：688-3868
副片 精裝追女仔
領銜主演 曹查理 姜中平 翁世傑 陳友 蔣麗萍 鄭裕玲 陳百祥 曾志偉 張曼玉 周潤發

亞省埠仔
請經驗企枱男女多名，新優，包食宿，有意請電：1。(403) 523。4606中午十二時晚上十時TOM或JOSIE洽。

蟹船出讓
30英尺四年新鉛蟹船有牌照，開價六萬，有意請電8749930或8773。1752。

代看小孩
地點溫哥華東京街，接送京士威學校一至三歲小孩另有兩歲頭雪糟出售電4385287

屋主自賣
668 E.CORDOVA
25x122 地，價$99,000 電254。8466

屋主自賣
華特式屋14年新上層1275平方呎十七萬八3407東26街有意請電4374388經紀免問

屋主自賣
4376 WINDSOR VAN.
開放星期日一至六點，售九萬九千九591。1125

吉屋出售
近乃磨夾六街，樓上樓下各三房，新地毯，獨立門戶，叫價十四萬九請電：六八六—六一二八。

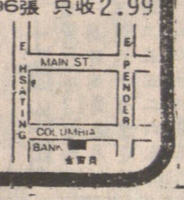
屋主自賣
33年石米牆三房兩廳土庫完成，雙層玻璃窗雙車房，地大45x133電：四三五。六九二二。

6年新屋自賣
5街近NANAIMO 33x122街角地屋內如新樓上1400尺樓下叁房廳廚廁自動特大雙車房22萬3另18街近RENFREW8年新33x110樓上約1200尺樓下兩房廳廚廁雙車房18萬8經紀免問253 7442。

雲特屋賣
本掌比七年新三層雲特屋，三房三浴房價$142,900電321696 1周洽(NORTHRIDGE)

屋主自賣新屋
屋主自賣新屋開價二十一萬九千元近學校，交通方便，好地區，地點：2456 E.20TH AVE.
開放時間：星期日下午二時至四時。

商業樓售
商業樓宇有4舖10住家年入83,000價$786,000公司263-8800 733-0103 LINDA FONG洽

爲你保留好時光
金寶貝 一小時冲印
特價 彩色 入籍相、護照相 各兩張 $9.95 送回相底
一小時有取
凡冲晒菲林 送5"×7"一張
冲晒時 多晒一套 24張 只收1.99 36張 只收2.99
溫哥華 唐人街 NOVA SCOTIA BANK 隔壁
433 COLUMBIA ST.
電話：688-8148
(國泰用戶、另有特價優待)


逢星期一及星期二
特別優待耆英
(六十歲或以上者) $5·99
寶隆餐廳
BARON'S TABLE
特別介紹
寶隆招牌牛肉
自助餐

豐富特選美食，令您增進食慾。
以寶隆沙律作頭盤……兩款家鄉風味靚湯任君選擇，接著而來的就是新鮮的烤牛肉，寶隆餐廳牛肉的質素，媲美帝王御宴，尚有英式布甸配以鮮美肉類、家禽、海鮮、粉麵，將用最新鮮最上乘的材料。
然後，……再品嘗寶隆特製的冷熱甜品，軟雪糕，雜果小食，英式薄餅，美點之多不能盡錄……

午餐	下午晚膳	晚餐	星期日特餐
5.99	6.99	7.99	7.99
上午十一時至下午二時半	下午四時至五時半	由下午五時半開始	由上午十一時開始 特價優待耆英

十二歲及以下每歲減50¢ 本餐廳亦有散餐供應
2881 Grandview Highway Corner of Grandview and Renfrew 街角
439-7689
FULLY LICENSED
領有酒牌

劉伯納 天均 律師
啓事
本律師現常駐香港，主持加拿大律師行香港分行業務，
接辦有關加拿大法律之案件
・承辦・
移民 商業 地產
婚姻 遺產 債務
本分行以中文，英文及粵語，國語，英語，爲加拿大，香港，台灣，廣東各地之客户服務。
VICK, McPHEE 律師樓
香港分行：
中環畢打街1-3號
中建大厦1412室
電話：5-224049
國文傳真：(852)5-8452149
電訊：82579 VICMC HX
溫哥華總行：
VANCOUVER OFFICE:
SUITE 309-1111 W. GEORGIA ST.
VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA
V6E 3G7 CANADA
TEL. (604) 682-0926
TELEX: 04-508813 VICMAC VCR